

FOAIA POPORULUI

Apare în fiecare Duminică

Cea mai veche foaie națională poli-
tică-poporală înființată la anul 1892

Apare în fiecare Duminică

PREȚUL ABONAMENTULUI

Pe un an Lei 40,—
Pe o jumătate de an Lei 20,—
Pe un pătrar de an Lei 10,—
Pentru America 3 dolari pe un an întreg

Redacția și Administrația:

Sibiu, str. Mitropoliei (Măcelarilor) No. 12
(lângă poștă)

Telefon Nr. 146.

Adresa telegrafică: „Foaia Poporului“

INSERTATE

se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
(strada Mitropoliei [Măcelarilor] No. 12)

Prețul inseratelor:

Un șir petit 3 Lei pentru fiecare publicare

Rusaliile

e serbătoarea cea mare, care urmează după Invierea și Înălțarea Domnului. La Rusalii serbătorim Pogorârea Duhului Sfânt, care a venit în lume și s'a așezat între Apostoli, ca să-i mângăie și să-i întărească în credința lor.

Istoria bisericii creștine ne spune, că după Înălțarea lui Isus la cer, apostolii se simțiau oare-cum slăbiți și nu mai aveau destulă putere pentru propovăduirea învățăturilor lui Hristos. Atunci s'a pogorât Duhul Sfânt asupra lor. Acesta le-a dat nouă putere. Apostolii au început apoi cu mai mare tărie, a propovădui învățăturile creștine, cari s'au lăsat după aceea în toată lumea și trăiesc până în zilele noastre.

Această zi mare cade în cel mai frumos timp de peste an. La Rusalii natura e în plină desvoltare: câmpiile sunt înverzite, pomii sunt plini de roade, semănăturile cresc văzând cu ochii. Toate aceste semne bune, ce le vedem în jurul nostru, ne face, ca bucuria noastră să fie îndoit de mare.

Serbătorind deci Pogorârea Duhului Sfânt între Apostolii lui Isus Hristos pe deoparte, și văzând frumoasa, blândă și mînoasă natură, care ne dă tot ce ne trebuie, pe cealaltă parte, — trebuie să ne bucurăm și să laudăm cu îndoită credință pe Cel prea înalt, care cărmeste toate în lume, în chip așa de măreț.

În aceste zile de praznic vom face bine, dacă ne uităm și în jurul nostru. Suntem o țară bogată în de toate. Suntem o țară mărită. Iar această țară bogată și mărită, trebuie acum întărită. Să lucrăm deci cu toții mult și bine, fiindcă numai așa vom putea ajunge la îndestulare și fericire, cari apoi aduc cu sine întărirea neamului și a țării noastre mult iubite.

Iar pentru a ajunge la aceste stări, — absolut necesare, dacă vrem să sperăm la bine, — trebuie să curmăm cu ură și certele urâte dintre noi. Se dăm fiecăruia ce-i al lui. Să învățăm a ne prețui unul pe altul. Să nu fim mândri și fuduli, că nu știm ce ne poate ajunge ziua de mâine.

A căuta cineva să-și facă avere sau să se ridice în rang, e ceva frumos și de înțeles, — dacă aceasta se face pe cale dreaptă și prin muncă cinstită. Pe ceice lucrează așa să-i urmărim și să ne silim chiar a-i întrece. Dar să ne folosim totdeauna de mijloace cinstitute. Atunci suntem creștini buni și oameni vrednici.

După conferința dela Genova

Reprezentanții celor 38 state s'au întors aproape toți la birourile lor. Doar câțiva Ruși au mai rămas la Genova, cari vreau să încheie o convenție comercială cu Italia. Alți delegați ai diferitelor țări au mai plecat în vizite prin cutare sau cutare țară, ca astfel să mai aranjeze una sau alta. Între cei plecați în alte țări este și prim-ministrul nostru, dl Ionel Brătianu, care dela Genova s'a dus la Paris, unde a avut mai multe întâlniri cu marii politicieni francezi.

Conferința dela Genova s'a închis, dar lumea mare e încă în plină febră. Se vorbește mult și se fac diferite planuri în fața noii conferințe, care se va deschide în curând la Haga.

După reîntoarcerea dela Genova, mai toți bărbații politici conducători au făcut acasă diferite declarații, pentru orientarea populației din țările lor. Aceste declarații nu au însă unul și același cuprins, ci care dupăcum vede viitorul sau ar vrea să-l facă. Pentru oarecare orientare dăm mai jos unele păreri ale acestor mari politicieni, dela a căror ținută atârână, în mare parte, pacea sau războiul viitor.

Ce spune prim-ministrul Angliei Lloyd George

e într'atâta de mare importanță, fiindcă el a condus conferința dela Genova. Mulți susțin, că azi Lloyd George e un fel de prim-ministru al Europei întregi. Drept e și aceea, că el e cel mai vechiu prim-ministru în Europa; a fost prim-ministru în decursul războiului, a fost la încheierea păcii și e încă mereu și azi. Pe când în alte țări s'au făcut schimbări peste schimbări. Și se ține grozav acest om, deși e foarte înaintat în etate, trecând bine de 60 ani.

După reîntoarcerea la Londra, Lloyd George a ținut o vorbire în Camera engleză asupra conferinței dela Genova. El a arătat, că la Genova toate chestiunile au fost discutate prietenește. Deși pacea a fost încheiată în Europa, totuși oarecare stare războinică dăinuiește încă. Fără sprijinul celorlalte națiuni, Rusia nu poate ieși din prăpastia în care se găsește.

Față de Rusia erau cu puțință trei politici: *politica de atac*, la care a renunțat (a lăsat-o) toată lumea; *politica de desinteresare* (de a lăsa pe Ruși de capul lor), care este păgubitoare pentru toată Europa și periculoasă păcii (căci ce ar fi o Rusie înarmată de Germani, ne mai având nici

o speranță de scăpare, decât un veșnic focar de războiu?) și *politica de începerea legăturilor cu Rusia*, care a fost planuită de toată lumea la Genova, pe bazele dreptului internațional (dreptul recunoscut de toată lumea).

Înțelegerea ruso-germană (care s'a făcut în decursul conferinței la Genova și despre care am scris în Foaie. Redacția) este privită ca un pericol, de aceea e delipsă precumpănire asupra la tot ce s'ar putea întâmpla. Germania nu poate ajuta economicște Rusia în mod îndestulător, dar se schimbă chestia (cauza) în ce privește ajutorul cu arme. Delegația engleză crede delipsă pentru pacea Europei, ca Rusia să fie ajutată să-și desvolte (mărească) comerțul.

Conferința dela Haga va discuta aceste chestiuni. Lloyd George speră, că conferința dela Haga va da rezultate practice. Conferința va cerceta mijloacele ce trebuiesc luate, ca să se împiedece neînțelegerile în Europa.

Ce spun Francezii.

În 25 Mai s'a început și în Camera franceză desbaterile asupra politicii externe (din afară) a guvernului. Franța e îngrijorată de prezent cu plățile de războiu ale Germaniei. Aceasta se tot codește a plăti, sub cuvânt că nu poate. Acum la 31 Mai, Germania are iarăș de plată o sumă mai mare. Dacă nu va plăti, Franța amenință cu înaintarea trupelor franceze pe teritoriul Germaniei.

Asupra acestor stări prim-ministrul francez Poincare a declarat în Camera: Nu este de ajuns a socoti cu bunăvoința Germaniei, ci va trebui să i-se arete, că dacă nu-și împlinește datorințele, atunci Franța are mijloace de constrângere, pentru a o sili să plătească.

Ce spun Cehoslovacii

Prim-ministrul cehoslovac Beneš a ținut o vorbire, în Camera din Praga arătând însemnătatea conferinței dela Genova. Beneš a scos la iveală cum Conferința economică dela Genova a alunecat pe scoborîșul politicii, cum statele s'au împărțit în două părți, ceea ce dovedește, că sunt neînțelegeri între aliați.

Pe de o parte e părerea engleză, susținută și de Italia, care nu mai vrea să facă deosebire între învingători și învinși; aceste două țări cred, că s'ar ajunge mai ușor la liniștirea Europei, dacă se îndulcesc

contractele de pace și se netezesc supărările de după războiu.

A doua părere este cea franceză, care vrea continuarea stării ajunse prin războiu, folosirea învingerii, susținerea strictă a învoielilor de alianță. Beneș a mai spus, că nouile 4 țări aliate (Cehoslovăcia, România, Iugoslavia și Polonia) sunt pentru acest din urmă punct de vedere (adecă cel francez), care oprește pe dușmani să se pregătească de războiu și să-și mai închipue cine știe ce.

Beneș a mai arătat cele două lumi, ce erau în luptă la Genova. Pe de o parte bolșevicii ruși, cari nu voiau să se lase de ideile comuniste; pe cealaltă parte lumea care respinge bolșevismul. Cele 4 țări aliate și-au arătat pentru prima oară puterea la Genova, dovedindu-se marele lor rol în viitor (adecă alianța României, Cehoslovăciei, Iugoslaviei și Poloniei).

Primul ministru al României la Paris.

Din prilejul petrecerii dlui Ionel Brătianu la Paris, comitetul „Uniunii latine” a dat la 25 Mai un banchet în onoarea primului ministru român. Banchetul a fost prezidat de ministrul de externe francez Barthou, care în numele guvernului a arătat prietenia adâncă și sinceră a Franței pentru România.

În răspunsul său, dl Brătianu a declarat, că se întoarce liniștit acasă, în urma cuvintelor auzite dela prietenii francezi ai României.

La banchet au luat parte mulți deputați și alte persoane de frunte, francezi și români. (De aceste vesti ne bucurăm. Mai așteptăm însă dela aliații francezi, ca să ne ajute puțin și la ridicarea valorii leului nostru. Dacă vreau, atunci pot. Că prea crește scumpetea în țara noastră, din cauza valutei. Aceasta ar fi *politica faptelor*, cealaltă e a *vorbelor*. Red. Foi.).

In jurul Basarabiei.

Marele ziar „Temps” din Paris anunță, că în decursul banchetului oferit în onoarea dlui Brătianu, ministrul francez Barthou a citit textul tratatului (cuprinsul învoielii) între România și Statele aliate. „Acest tratat, a spus Barthou, va fi supus în cel mai scurt timp spre dezbateri Parlamentului francez și guvernul se va sili ca să fie primit. Articolul 9 al acestui tratat recunoaște pentru totdeauna României dreptul de deplină stăpânire asupra Basarabiei și Franța nu va permite în nici un caz, ca acest articol să nu fie observat”. (Vorbele acestea încă sunt foarte frumoase, așteptăm acum înfăptuirea lor. Red. Foi.).

Conferința dela Haga

La 15 Iunie, — așa se crede până acum, — se vor putea aduna la Haga delegații puterilor reprezentate la Genova, afară de Rusia și Germania. La Haga nu mai sunt atâția reprezentanți ca la Genova, ci numai delegați cu un mic număr de experți.

Prim-ministrul Brătianu

Întors dela Genova peste Paris, a sosit Martia trecută la București, unde desigur va fi observat marea schimbare ce s'a petrecut între timp: scumpirea traiului din zi în zi. Asta în urma scăderii valorii leului, ca și urmare alegerilor destrăbălate, cari au zdruncinat din nou administrația, au produs jafuri destule și câte alte lucruri urâte. România mare, de 17 milioane, cere alte metode...

Memorandul

Cuvânt mare și sfânt pentru noi Românii din Ardeal și Banat. Memorandul însemnează pentru noi începerea unei vieți nouă. Aceasta s'a întâmplat în 1892, — acum 30 de ani, — când Românii au hotărât prezentarea unui memorandum, care se cuprindă toate plângerile lor. Memorandul avea să fie prezentat Maestății Sale Împăratului la Viena.

Hotărârea aceasta luată în marea Conferință Națională, ținută la Sibiu în 20 Ianuarie 1892, a fost dusă la îndeplinire în 29 Mai acelaș an. În această zi Delegația română de peste 300 persoane a sosit la Viena, ca să prezinte memorandumul la Împăratul.

În ziua primă Delegația a fost înștiințată, că va fi primită de Împărat. Dar guvernul unguresc începuse amenințări contra Împăratului, care după 3 zile a răspunsul Delegației române, prin șeful cabinetului imperial Braun, că nu poate primi Delegația, ci ea să lase Memorandul în plic, că apoi Braun îl va da Împăratului.

Acî e de observat, că guvernul unguresc luând știre de plecarea Delegației române cu Memorandul la Viena, numai decît a trimis la Viena pe faimosul Banffy, ca să împiedece primirea Românilor la Împăratul. Aceasta i-a și reușit în 1 Iunie. Ba chiar și Memorandul primit de Braun, a fost trimis înapoi Delegației, pecetluit și nedefăcut, prin guvernul unguresc.

Pentru moment a triumfat deci guvernul unguresc, nu numai contra Românilor, ci chiar și contra Împăratului, care la început voia să primească delegația românească.

Ungurii au mers după aceea și mai departe. Au făcut proces Memorandiștilor. Acesta a ajuns în pertractare finală după 2 ani, la Cluj, când Românii au făcut un adevărat pelerinaj, de zeci de mii, unii fiind ascultați ca martori, iar alții în mod demonstrativ pentru cei învinovați pe nedrept.

Procesul Memorandului, care a ținut 3 săptămâni, s'a sfârșit cu condamnarea Comitetului Partidului Național, ai cărui membri de acum încolo sunt martirii neamului întreg, fiindcă luptau pentru o cauză sfântă a Românilor ardeleni și bănățeni.

Au fost condamnați: Dr. Ioan Rațiu, președintele partidului și conducătorul Delegației la Viena, 2 ani închisoare de stat; Gheorghe Pop de Băsești, vicepreședinte, 1 an; Dr. Vasile Lucaciu, în calitate de secretar general, 5 ani; Dumitru Comșa, secretarul Comitetului, 3 ani; Iuliu Coroiu, referentul Memorandului, 2 ani 8 luni; Dr. D. P. Barcianu, Dr. Teodor Mihali, Rubin Patița și Gherasim Domide, câte 2 ani 6 luni; Mihail Veliciu, 2 ani; Aurel Suci, 1 an 6 luni; Nicolae Cristea și Dionisie Roman, câte 8 luni; Patriciu Barbu, 2 luni.

Pentru moment s'ar părea, că Ungurii și-ar fi ajuns scopul. De fapt nici pomeneală de așa ceva. De procesul Memorandului s'a scris în toată lumea. Suferințele Românilor au pătruns în lumea mare. Dreptatea era pe partea noastră, numai puterea pe a Ungurilor.

Astfel câteva luni dela întemnițarea Memorandiștilor și a Martirilor neamului, — după diferite resgândiri ale Ungurilor, — a urmat agitația (iertarea) de pe-

deapsă. Numai N. Cristea, D. Roman și P. Barbu și-au făcut temnița deplină.

În 29 Mai s'au împlinit 30 ani, de când chestia Memorandului a ajuns un lucru de mare însemnătate pentru neamul nostru. Se cuvine deci să scoatem la iveală acest fapt, iar dacă ne-ar permite locul în gazetă, am fi scris foarte multe amănunte interesante, în legătură cu prezentarea și judecarea Memorandului. (În 1892 a fost înființată și „Foaia Poporului” de Partidul Național).

În anul 1848, când s'a ținut marea adunare la Blaj, poporul românesc de pe aceste plaiuri a cerut pentru primadată, mai cu tărie, drepturi egale cu ceilalți cetățeni ai țării.

La 1892 Românii s'au ridicat din nou. Pe cale legală ei au voit să se plângă Împăratului. Acesta nu i-a ascultat, ci, — de voie bună sau de silă, pentru noi a fost tot una, — i-a dat pe mâna Ungurilor, ca aceștia să-l arunce în temniță.

Prin aceasta Ungurii nu și-au ajuns nici un scop durabil, afară doar că și-au arătat pentru un moment puterea lor, care era trasă de păr. În schimb simțul național la Români, a fost trezit, ca nici odată mai înainte. După Conferința Națională din 1892 și prezentarea Memorandului la Viena, în decursul procesului și după procesul Memorandului dela Cluj, națiunea română din Ardeal și Banat a fost pătrunsă, până la cel din urmă om, de drepturile ce i-se cuvin, dar pe cari Ungurii nu vreau să i-le dea.

De atunci încoace lupta noastră n'a mai încetat, până în anul 1918, când la Alba-Iulia s'a pus coroana acestei frumoase lupte naționale: La 1 Decembrie 1918 Partidul Național n'a mai cerut Ungurilor autonomie (neatarnare) pentru Transilvania, ci a declarat unirea cu România-mamă.

Din prilejul împlinirii celor 30 ani dela Memorand, se cuvine a ne închina memoriei acelor, cari pe acele vremuri au luptat așa de frumos pentru drepturile neamului nostru. Cei mai mulți sunt morți.

În viață mai sunt numai: Iuliu Coroiu, Dr. Vasile Lucaciu, Dumitru Comșa și Dr. Teodor Mihali. Acestora le dorim încă viață lungă, ca să vadă întărirea noiei Români pe temelii tot mai bune. Astfel fiind, e desigur o frumoasă satisfacție sufletească și pentru dânsii, că lupta începută pe vremuri, a dat roade așa de frumoase. Drept, că recunoștința cam lipsește, dar odată va veni desigur și aceasta.

Plângeri contra poștei

primim zilnic. Îndeosebi poștele de pe sate funcționează foarte rău în multe părți. Prin cele poște și primării zac foile neîmpărțite sau le cetesc alții, iar nu ceice le plătesc. Nu mai faceți așa, creștinilor! Toate merg până la un loc și apoi vi se înfundă.

Dacă se dovedește sustragerea foii cuiva, atunci acela vine pedepsit ca pentru furt. Se va începe în curând o controlă secretă pe poștă. De aici Foaia se trimite cu cea mai mare grijă, iar dacă poștele de pe sate și primăriile își fac și ele datorința, atunci nu pot fi plângeri.

Congresul Comercianților la Sibiu

Pe zilele Rusaliilor „Cercul Comercial și Industrial din București” (cu secții în toate orașele mai mari) a convocat congresul anual la Sibiu. Tot din acest prilej s'a convocat la Sibiu și adunarea generală a Asociației Comercianților din Ardeal și Banat.

În aceste trei zile (3—5 Iunie) în Sibiu se vor aduna frați de-ai noștri din toată România mare, având a-și spune cuvântul în o seamă de chestii, cari privesc bunul mers al comerțului românesc. Se va discuta libertatea comerțului intern, despre brevete, falimentul civil, nouile impozite de lux și cifra afacerilor, legea speculei etc.

Dupăcum vedem e un program destul de bogat. Drept că el interesează aproape numai pe comercianți, deși Cercul comercial voeste să lucreze mână în mână și cu Industriași. Dar în fine, ce nu s'a ajuns încă, se mai poate face, dacă e înțelegere și prevedere. Tot începutul e greu. Principalul este: ca în organizațiile comercianților și industriașilor să nu se facă politică de partid, ci **politică economică-națională**.

Bucurându-ne a putea saluta în orașul nostru pe atâția reprezentanți ai comerțului din vechiul Regat și alte părți locuite de Români, vă strigăm:

Bine ați venit! Spor la muncă pentru înaintarea comerțului și industriei române, dela cari atâră înțărirea și fericirea patriei noastre mult iubită!

Mulțumită pentru sfaturi

„Asociația” noastră culturală din Sibiu a început ținerea mai multor prelegeri populare prin satele din jurul Sibiului. Despre prelegerile ținute Duminecă 28 Mai scriem la alt loc al foi de azi (în cadrul unui raport despre activitatea Băncii Centrale și a „Asociației”).

Că poporul nostru e bun, iubitor și dornic de sfaturi bune, ne-o dovedește el de multe ori. În cazul de față putem spune, — după informațiile ce le avem, — că prelegerile de Duminecă au fost primite cu mare bucurie din partea sătenilor noștri.

O deosebită mulțumire sufletească a produs, între altele, conferința dlui Dr. Lazar Popovici la Slimnic. Mai mulți săteni și abonați din Slimnic ne-au trimis spre publicare o scrisoare mai lungă, pe care din lipsă de loc nu o putem da în întregime, dar din care tot nu putem întregi a reproduce următoarele cuvinte:

„Mulți dintre noi nu avem darul și nici putința, de a ceti din cărți sfaturile, cari ne sunt delipsă. Cele ce ni s'au spus ne-au plăcut și vom răsplăti cu fructe bune oboseala D-Voastră. Nu avem cuvinte, ca să vă descriem bucuria noastră, ce ne-ați făcut. Vă suntem mulțumitori, că ne-ați cercetat” etc. etc.

În această frumoasă scrisoare se aduce mulțumită tuturor bărbaților din jurul „Asociației”, cari se interesează de sprijinirea țărânimii.

Plățile de despăgubire ale Germaniei

Încă dela încheierea păcii, plata despăgubirilor de războiu produce mereu neliniște între țări. Germania este țara, care trebuie să plătească mai multe despăgubiri, îndeosebi Franței și Belgiei. Dar Germania se tot codește, gășind mereu diferite mo-

tive. Acum la 31 Mai a fost din nou de plată o rată mai mare. Germanii au zis, că nu pot plăti. Atunci Francezii au amenințat cu înaintarea trupelor pe teritor german.

În fine s'au început noui pertractări la comisia de reparațiuni, iar sfârșitul a fost, că s'a mai dat Germaniei un termen de **prelungire**. Va plăti numai în jumătatea a doua a lunii Iunie, adică cel mai lung termen este de o lună. Până atunci Germania sperează să primească și un împrumut internațional.

Tocmai în aceste zile a sosit din America marele bancher Morgan, care va lua parte la ședințele comisiei de reparațiuni în Paris. E vorba, ca Germania să primească controlul aliaților asupra finanțelor ei (venitele și cheltuelile țării), iar atunci i-se va da un împrumut, care să se socotească apoi ca rată de plată a despăgubirilor. Totodată Germania să înceteze a mai tipări noi bani de hârtie, ceea ce până acum a făcut mereu. Se spune, că la 31 Martie 1922 Germania avea 272 miliarde de mărci (adecă 272 mii de milioane). De aceea cursul mărcii germane e așa de scăzut.

E speranță, că dacă Germania primește

controlul aliaților asupra finanțelor sale, atunci se va ajunge la o liniște mai bună a Europei. Altcum, vedem bine, că dela încheierea păcii e mereu ferbere, când pentru una, când pentru alta.

Oficiul public de plasare

(Sibiu Palatul Tribunalului).

Caută post: 1 brutar, 2 lăcătuși, 1 zidar, 1 mașinist, 8 supraveghetori de magazie, 8 funcționari de birou, 1 comerciant de piele, 1 comerciant colonial, 1 comerciant de manufactură, 1 administrator de chereștea, 1 manipulant de pădure, 1 funcționar de economie, 1 șofer, 1 păzitor de noapte, 3 servitori, 3 zileri, 3 bone, 2 doice, 3 bucătărese, 1 camerieră, 3 chelnerițe și 3 curățitoare.

Se caută: 15 turnători de fier, 15 strungari în fier, 1 turnător de clopote, 3 lăcătuși, 2 fauri, 1 rotar, 3 vopsitori de trăsuri, 3 tinichigii, 6 pantofari, 1 brutar, 17 tâmplari de mobile, 2 croitori de domni, 4 croitoare de dame, 3 cofetari, 5 servitori, 15 bucătărese, 8 bone, 1 doică, 45 servitoare și 6 ucenici de diferite meserii.

Sibiu, în 1 Iunie 1922.

Alegerile parțiale

Și la aceste alegeri, deși numai câteva, s'a dus o luptă electorală foarte încordată în Ardeal și Banat. Mai vehementă a fost lupta acolo, unde au stat față în față candidații Partidului liberal cu Naționaliștii.

Reușita candidaților liberali — acolo unde au reușit cum biată au putut — se datorește sprijinului administrației, abuzurilor, promisiunilor deșarte și groaza ce au băgat-o în alegători. De popularitatea lor nici vorbă nu poate fi. Dacă mâne ar cădea dela putere guvernul liberal, nici pomeneală n'ar mai fi de deputați liberali în Ardeal. Le-ar merge ca și Averescanilor. Așa, cu ajutorul puterii, o mai duc cât biată vor mai putea. Dar ce-i așteaptă, prevăd deja mulți.

Rezultatul alegerilor parțiale, în Ardeal și Banat, e următorul:

La **Tileagd** a fost ales candidatul Partidului național, dl Iosif Tărău, care a întrunit o majoritate de 2000 voturi față de candidatul liberal Gavril Tripon.

Pentru candidatul guvernului, administrația și oamenii generalului Moșoiu au făcut tot ce numai le-a venit în minte. Dar n'au reușit, fiindcă oamenii țin la ideile bune, pe cari le reprezintă Partidul național.

La **Târgu-Mureș** a fost ales candidatul naționalist Adrian Popescu față de candidatul liberal, colonelul Dragu. Presiunile guvernului asupra alegătorilor n'au ajutat, fiindcă nu s'au lăsat înfrigați.

La **Șomcuta mare** candidatul naționalist Dr. Aurel Dobrescu a întrunit o majoritate de 49 voturi, cu toate fărădelegile săvârșite în decursul alegerii. S'a zădărnicit însă alegerea la trei secții de votare, din care cauză în timp de 8 zile se va face o nouă alegere.

La **Carășeu** candidatul Partidului național a fost Dr. Voicu Nițescu, care dintre cei trei candidați a întrunit cele mai multe voturi, dar nu absolută majoritate (adecă singur trebuia să fi avut cel puțin cu un vot mai mult ca ceilalți doi candidați laolaltă). Din cauza aceasta se va face o nouă alegere între candidatul Partidului național și cel liberal.

La **Zernești** a reușit candidatul liberal Ionică (neam cu generalul Moșoiu!) față de candidatul naționalist V. Pușcariu. Invingerea se datorește promisiunilor de pământ, păduri și munți, cum și vagoanelor de porumb adus în multe comune. Ca pildă un singur caz: La Șinca veche s'au promis doi munți. Tot așa la Șinca nouă, unde s'a dat pășunatul într-o pădure devastată în vreme de războiu și unde Statul făcuse plantații de brad. Se spune, că acolo chiar candidatul liberal Ionică, care e silvicultor, a mers cu oamenii în plantație, a smuls brazi din pământ, dând ordin să se introducă vitele la pășunat. Câte făgădueli toate s'au făcut apoi la Poiana Mărului, Tohan, Zernești, Bran etc.

La **Boroșineu** a fost ales Pavel Dârlea din Partidul liberal.

La **Ceica** a reușit profesorul A. Lăpădat din Partidul liberal.

La **Aleșd** e balotaj.

La **Zelau** n'a fost alegere, ci numire liberală, fără contracandidat...

La **Arad** (pentru Senat) a reușit candidatul Ungurilor.

La **Sf. Gheorghe** și **Sereda Ciucului** deasemenea au fost aleși unguri.

La **Modoș** a reușit un Șvab, care a fost tolerat de guvern, ca și Ungurii.

Foarte mari presiuni și cele mai neînchipuite abuzuri s'au făcut în cercurile Carășeu și Șomcuta mare. Satrapul cel mai urât a fost prefectul Dragoș, care a cutrie ratat sat de sat în ambele cercuri. Candidatul liberal Tibil din cercul Șomcutei, e neam cu Dragoș. Iși poate deci oricine închipui, ce-a fost în acel cerc.

Cu toate acestea, rezultatul pentru Partidul liberal e foarte slăbuț, fiindcă alegătorii noștri știu acum ce plătesc cei mai mulți oameni ai acestui partid.

Astfel din 12 alegeri (1 pentru Senat, la Arad), liberalii au reușit în 3 cercuri și naționaliștii în 2 cercuri. În 3 cercuri se va face alegere nouă (balotaj), dintre cari în două partidul național a avut cele mai multe voturi. Ungurii au reușit în 3 cercuri, Șvabii în 1 cerc.

Nou regulament pentru rechiziții

Abuzurile făcute în timpul războiului, ca și după războiu, au pus pe gânduri unele autorități. De aceea s'a numit o comisie, care lucrează un nou regulament al rechizițiilor.

Această comisie a hotărât, că numai în urma unui ordin expres al Ministerului de războiu sau al Comandamentului unui corp de armată se pot face rechiziții. Ordinul va trebui să numească apriori ce anume și cât anume se va rechiziționa și pentru ce nevoie.

Bonurile de rechiziție, pentru cele rechiziționate, de asemenea nu vor fi date, decât de cele două organe arătate mai sus.

Nici un ofițer, orice trupă ar comanda, nu va putea cu dela sine putere, să facă vre-o rechiziție; iar pe care totuși va face-o, va fi aspru pedepsit.

Ce va fi la mijloc?

O alianță pe 20 ani. Foile din Paris au anunțat zilele trecute, că la Genova s'ar fi încheiat o alianță pe 20 ani între Cehoslovăcia, Iugoslavia și România. — Gazetele noastre n'au scris mai amănunțit despre așa ceva. Nici guvernul român n'a dat oarecare lămuriri. Rămâne să vedem, cum să desvoldă lucrurile în viitor, între aceste țări, cari au dealcum în multe privințe, aceleași interese politice.

Prețul lânii

Acum e vremea tunsului oilor. Încă câteva zile ne mai desparte de suirea oilor la munte (înțelegem mai mult pe marginenii nostri dela poalele munților).

Înainte de aceasta se întâmplă tunderea oilor, a căror lână în anul acesta e destul de bună în părțile Sibiului. Un abonat al nostru tocmai ne spune, că anul acesta lâna e foarte căutată. Se interesează mulți fabricanți și negustori. În jurul Sibiului, Sașii din Cisnădie au vizitat pe mulți oiieri de-ai noștri. Aceștia oferă 35, 38 și până la 40 lei pe kilogramul de lână nespălată.

Dupăcum se știe, în Cisnădie sunt multe și mari fabrici de postav, cari lucrează pentru armată, ca și pentru populația civilă.

Incasările Statului

Ce fel de dări se plătesc Statului.

Dupăcum se vestește, incasările Statului merg foarte bine, ceea ce e o dovadă îmbucurătoare asupra refacerii țării.

În luna Aprilie din anul acesta incasările au fost de 579.150.577 lei, iar plățile de 496.216.474 lei, ceea ce înseamnă un venit asupra cheltuielilor de 82.934.102 lei, adică aproape 93 de milioane venit.

Față de veniturile din luna Aprilie a anului trecut, cari au fost de 364.346.910 lei, s'au incasat în Aprilie anul acesta cu 214.803.676 lei mai mult.

Mai jos dăm și cifrele asupra diferitelor soiuri de venituri pe luna Aprilie 1922, în comparație cu veniturile lunii Apr. 1921. Anume:

În Aprilie 1922 impozitele (dările) directe au dat 49 milioane lei. În Aprilie anul trecut numai 9 milioane lei.

În Aprilie anul acesta impozitele indirecte (diferitele aruncuri) au dat cam 284 milioane lei. În Aprilie anul trecut 211 milioane.

În Aprilie anul acesta monopolurile (tabacul etc.) statului au dat 99 milioane. În Aprilie anul trecut 60 milioane.

În Aprilie anul acesta drepturile de timbru și înregistrate au dat 54 milioane. În Aprilie anul trecut 38 milioane.

În Aprilie anul acesta Căile de comunicație (căile ferate, poșta etc.) au dat 24 milioane. În Aprilie anul trecut 7 milioane.

În Aprilie anul acesta Ministerul de finanțe a avut venituri de 51 milioane. În anul trecut de 25 milioane.

Aceste venituri sunt foarte frumoase. Cu ele statul se poate ajuta destul de bine, fără a se mai gândi la câte noi dări. Lucrul de căpetenie este, însă, ca aceste venituri să se și întrebuințeze omenește. Să se șteargă posturile acelor funcționari, cari sunt numai de paradă (sinecure). În schimb, cei ce muncesc de ani de zile în serviciul Statului, să fie plătiți cum se cade, ca oamenii să poată face față scumpetii de azi. Atunci nu vor mai fi atâtea plângeri din partea funcționarilor. Iar cei ce n'ar chivernisi bine averea Statului, aceia să fie cât se poate de aspru pedepsiți. Numai așa putem ajunge la ordine în țară.

Despăgubirile petrolifere

În toamna anului 1916 Englezii au stricat izvoarele (sondele) de petrol din România, ca ele să nu cadă în mâinile armatei germane. Garanția acestor pagube au luat-o Englezii, în numele Aliatilor. Acum România cere plata despăgubirilor. Englezii zic însă, că această plată să fie socotită în contul datoriei de războiu, ce are România în alte țări. De pildă România în decursul războiului a făcut unele împrumuturi în Franța și Anglia, de aceea despăgubirile petrolifere să fie socotite la plata acestor împrumuturi. Guvernul român cere însă plata în bani gata, fiindcă cei păgubiți au lipsă de bani ca să se refacă. Ministrul de finanțe, dl Vintilă Brătianu, a plecat la Paris, ducând cu sine o mulțime de documente, prin cari să dovedească îndreptățirea cererii noastre.

Grecii și Turcii

sunt încă mereu pe picior de războiu. Acum, după închiderea conferinței dela Genova și până la deschiderea celei dela Haga, marii politicieni europeni, încep a se uita spre Orient.

Războiul în Asia mică durează de aproape trei ani. Armate numeroase stau și azi față în față. La 26 Martie ministrii Angliei, Franței și Italiei au făcut propuneri de pace Turcilor (la Angora) și Grecilor (la Atena). Angora a primit, Atena n'a răspuns încă.

De atunci încoace Puterile Antantei n'au mai făcut nici o încercare. În schimb s'au început arătările cruzimilor făcute în decursul războiului. Grecii au făcut arătare la Londra, că turcii kemaliști au săvârșit omoruri fără număr. La Paris s'au plâns Turcii, că Grecii le-au ars moșeele (bisericile), ba într-o singură moșee au ars 150 turci.

Și dintr-o parte și din cealaltă se pretinde cercetare. Pace însă nu se mai încheie. Grecia și Turcia, țări vecine, se ciartă și se bat, iar Marile Puteri din depărtare mai mult privesc și se bucură de slăbirea lor, decât să-i împace...

Banca Centrală pentru industrie și comerț s. a. Cluj

dăruiește milioane pentru scopuri de binefacere.

— Raport special. —

Ne este încă în vie memorie raportul și bilanțul Băncii Centrale, precum și darea de seamă referitoare la adunarea generală a acestei fruntașe bănci românești ardelenesti, care ne face fală chiar și în străinătate, unde a început să fie tot mai bine cunoscută.

Din raportul Băncii Centrale vedem, că numai din profitul curat de pe anul 1921 a dăruit pentru scopuri de binefacere românești și obștești frumoasa sumă de 192 de mii și 500 de Lei, — din care nu puține biserici și școli s'au împărțit, — dar după cât știm și am văzut an de an, a dăruit cu mult peste această sumă. Așa bunăoară Banca Centrală s'a legat, că pe 3 ani de zile dă în fiecare an tot câte 60 de mii de Lei pentru universitarii săraci, cari învață bine și sunt la Universitatea din Cluj, fie la iură, la medicină, la academia comercială, sau la alte studii înalte.

Banca Centrală a mai dăruit sume însemnate pentru mesele studenților din diferitele centre școlare, pentru internate și căminurile studențești, pentru căminurile ucenicilor etc. Pentru „Asociațiunea” din Sibiu a dăruit an de an câteva zeci de mii, cari sume contribuie și ele la răspândirea culturii românești.

O frumoasă, laudabilă și demnă de imitat faptă a îndeplinit Filiala din Sibiu a Băncii Centrale în timpul din urmă, dăruind suma însemnată pentru ca și băieții săraci dela Liceul George Lazăr din Sibiu și dela Școala comercială superioară din Sibiu să poată participa la excursiunile de studii ce le fac în zilele acestea prin România-mare.

Nici un scop, nici o ocaziune n'a perdut-o Banca Centrală sau vr'una din Filialele ei, la care să nu fi întins mână de ajutor. Așa bunăoară dl Virgil V. Bontescu, directorul „Departamentului de organizare” al Băncii Centrale a pus în Dumineca trecută (28 Mai) camionul Filialei din Sibiu la dispoziția „Asociațiunii”, care a trimis într-o singură dupăamiază mai mulți conferențieri, ca să țină poporului dornic de învățătură și de sfaturi bune și cuminți prelegeri economice și de igienă.

Astfel s'au ținut conferințe deodată la Șura mare, unde a cuvântat dl profesor Comșa despre cooperative și băncile populare, — la Hamba, unde a vorbit dl Simu, secretarul „Asociațiunii”, tot din domeniul economic lucruri de interes general pentru popor. La Slănic a vorbit dl Dr. Lazar Popoviciu, dând povețe folositoare de igienă. La Ruși a vorbit dl Petra Petrescu, tot despre cooperative și în fine la Seica mare a vorbit poporului dl Dr. Ioan Iancu despre igienă, diverse boale, cari bântue la țară și măsurile de apărare contra lor.

Pretutindeni conferențieri, — cari erau însoțiți și de alți inteligenți, cu tragere de

inimă către popor, între cari am observat ca oaspe pe dl. căpitan Georgescu, dl. profesor Giulea, mai mulți funcționari superiori dela Banca Centrală, Filiala Sibiu în frunte cu dl. director V. V. Bontescu, dl. N. Băilă, dela Asociațiune și alții mulți, — pretutindeni zic, conferențarii au fost primiți cu brațele deschise, căci erau așteptați cu dor și au fost ascultați cu dragoste și atențiune.

Dl. director V. V. Bontescu a mai pus camionul și de altădată la dispoziție pentru scopuri obștești și a promis, că îi va sta „Asociațiunii” și în viitor cu drag la îndemână, ajutând din toate puterile promovarea culturii și bunăstării pe plaiurile ardelenene. În chipul acesta credem, că în fiecare Duminică sau zi de serbătoare se vor putea ține cel puțin în 5—6 sate conferințe și prelegeri poporului, stăruiind la ridicarea nivelului cultural și material al aceluia.

„Mens sana in corpore sano” spuneau strămoșii nostri Romani, — adică „Minte sănătoasă în trup sănătos”, pe românește spus.

Ca să ne putem crește niște generații de oameni sănătoși și cuminți, trebuie să dedăm ținuturile noastre, — nu numai până ce se află pe băncile școalelor, — ci mai ales după aceea s'o dedăm și s'o ajutăm ca să îmbrățișeze și se cultive în măsură cât mai largă sporturile.

Așa bunăoară în vara anului trecut s'a înființat în Sibiu Societatea sportivă „Șoimii”, alegând de președinte pe dl. director V. V. Bontescu. Fiind dânsul însă prea ocupat cu organizația internă și externă a Băncii Centrale, a abzis în anul acesta, lăsând locul altora, — a rămas însă ca președinte de onoare și ca și în trecut și acum, în multe privințe a ajutat tineretul în mișcarea sa sportivă. Atât din punct de vedere financiar a stat societății „Șoimilor” la dispoziție, cât și din punct de vedere moral.

Acum două săptămâni le-a pus „Șoimilor” camionul la dispoziție, ca să poată merge la Făgăraș, să se ia la întrecere cu clubul sportiv de acolo.

Aceste îndemnuri bune le relevăm ca exemple, cari ar trebui imitate în toate ținuturile și în toate centrele noastre românești, nu numai din partea instituțiilor noastre de bani, dar și din partea intelectualilor.

Vedem prin urmare, că Banca Centrală și oamenii grupați în jurul ei, nu numai pe terenul industrial și comercial merg înainte, tot înainte cu pași de uriași, ci chiar și pe terenul cultural țin pas cu „Asociațiunea” noastră bătrână și venerată, ajutându-o și pe ea în rosturile ei.

Fraților!... Vedeți cum vă ajută Banca Centrală pe toate cărările?! Așa trebuie s-o ajutăm și noi în toate privințele, adresându-ne către ea sau către filialele ei în toate afacerile noastre, dar mai ales încredințându-i depunerile noastre spre păstrare și fructificare, căci și în privința aceasta ne vine într'ajutor dându-ne totdeauna interese mai mari de cât oricare altă bancă și plătind și darea după interese.

Fraților!... Să ținem strâns la olaltă noi Ardelenii, căci unde-s mulți puterea crește.

Mos Stoica.

INFORMAȚIUNI

Căsătoria Principesei Marioara cu regele Alexandru al Serbiei, era să se întâmple la 1 Iunie în Belgrad. S'au și fost luat toate măsurile de pregătire. Dar din cauza boalei Principesei Elisabeta, sora miresei, cununia s'a amânat cu 8 zile. Maestățile Lor Regele Ferdinand și Regina Maria au stat până Sâmbătă 27 Mai la Atena, lângă patul bolnavei, care acum se află mai bine. Luni Maestățile Lor au sosit acasă la București, unde de prezent se fac ultimele pregătiri pentru mireasa Mărioara, care peste câteva zile va fi crăiasa Sârbilor.

Lucrările pentru încoronare la Alba-Iulia înaintează mereu. Imprejurul frumoasei biserici s'au pus brazieri, în lăuntru se lucrează la pictarea pereților, iar bolta e pe sfârșite. Noul teatru, ce se zidește, încă se apropie de sfârșit. S'a hotărât să i-se dea numele de „Teatrul Caragiale”.

Naționalizarea societății ungare pentru gazul metan. Lumea ardeleană știe, câtă bogăție zace numai în marile izvoare de gaz metan (gaz care iese din pământ) dela Șarmășel și jur. Guvernul unguresc ajutase la timpul său înființarea unei mari societăți ungurești, care să exploateze această bogăție. Drepturile acestei societăți ungurești atâră acum dela guvernul României, pe teritoriul căreia a ajuns. De aceea s'au început în București pertractări pentru naționalizarea societății ungurești, la care sunt interesate mai multe bănci mari ungurești, precum și guvernul ungar. Din București se vestește, că guvernul român plănuiește, ca la această mare tranzacțiune să lase să ia parte și niște mari bănci din Elveția. Intreagă tranzacția are necesitate de un capital de aproape 11½ miliard lei (1500 milioane).

Cum vor fi banii cei noi. Banca Națională a hotărât, ca viitoarele bancnote românești (bani de hârtie) să fie tipărite într-o nouă formă, care să arie unirea tuturor țărilor românești. În vederea alegerii desemnului, care să reprezinte mai bine unirea, a fost organizat un concurs între pictorii noștri. — Cum vedem se plănuiește ceva: sau că se mai tipăresc noi bani de hârtie (în care caz valoarea leului ar scădea și mai tare), sau că se plănuiește schimbarea banilor de azi (cu scop de-ai scoate de prin câte ascunzișuri și pentru ai aduce înapoi din străinătate).

Pentru copiii ceferiștilor. „Casa muncii” dela căile ferate a hotărât să îmbrace deocamdată 10,000 copii între 7 și 16 ani, ai funcționarilor și lucrătorilor săraci. Cum suma destinată în acest scop este de 7 milioane lei, numărul copiilor cari vor fi îmbrăcați va fi cu timpul mai mare. — Tot această Casă a muncii a mai hotărât, ca să împartă anul acesta premii copiilor din școlile pe cari le întreține. În noile teritorii se vor da premii de încurajare, elevilor care știu mai bine limba română.

O bandă de hoți, care fura mereu prin Brașov și jur, a fost prinsă zilele trecute. Hoții au mărturisit, că obiectele furate le ascundeau pe Livada Poștii și pe Curmătură, de unde mai târziu le duceau la gazda lor Mancs István din Timișul de sus. Acesta cumpăra tot și vindea apoi mai departe. Până acum au fost prinși: Lukács János, Nemeti Sándor și Solga Daniel, dar să crede că mai au și alți tovarăși.

Fosta împărăteasă Zita, după moartea soțului ei Carol, vrea să se așeze la Madrid, capitala Spaniei. Zilele trecute a sosit la Madrid, unde a fost primită de regele Spaniei și familia regală. Ea a luat locuință într'un palat de acolo. — Foarte bine. Acolo să și rămână. Din ce va fi mai departe de Ungaria, din ce va fi mai multă liniște.

Furtuni în Basarabia. O furtună îngrozitoare s'a abatut zilele trecute asupra orașului Bălți și împrejurime. Foarte multe case, îndeosebi cele nouzidite, au suferit mari stricăciuni de pe urma acestui vânt. Multe case au fost cu totul descoperite. Arbori și pomi roditori au fost smulși din rădăcini. Sunt pagube însemnate.

Căile ferate din Basarabia vor fi reconstruite pe aceeași mărime, ca celelalte din cuprinsul României mari. După cum se știe, în Rusia șinile liniilor ferate erau mai largi. Pentru aceste lucrări ministerul de finanțe a dat căilor ferate suma de 30 milioane lei.

Numai 10 procente, în loc de 32%, se plătește ca impozit pentru toate producțiile aranjate de comitetele școlare sau în interesul școlii. Așa a ordonat Ministerul instrucțiunii.

Pâine din oase au început să facă Rușii. Și anume două treimi făină și o treime oase măcinate. — Aci au dus pe Ruși, frumoasele stări bolșevice din țara lor.

Țara cea săracă cu mulți milionari e azi Austria, unde se spune, că ar fi cam 600 mii de milionari și vre-o 3—400 de miliardari. Ce folos însă de milioane, dacă acestea au așa puțină valoare. Se știe doar, că cursul coroanelor austriace scade mereu. De prezent un leu costă peste 70 coroane, deși leul încă e destul de scăzut față de alte valute străine.

Orele de birou la „Albina”, Sibiu, s'au stabilit pentru timpul dela 1 Iunie până la 31 August a. c.: în zilele de lucru dela 7 a. m. până la 1 p. m.; Lunea și Vinerea și dela 4—6 după amiază. Ore de casă: în aceleași zile dela 7—12 a. m. și 4—5 p. m.

America vrea să ajute Austria. Din Viena se vestește, că guvernul austriac a primit încunoștințarea, că marea bancă Morgan din New-York, va trimite în curând un reprezentant al ei la Viena, pentru a studia starea lucrurilor în Austria. Acest studiu ar fi să servească ca bază unui credit pentru refacerea țării. Austriacii speră să poată căpăta, încă în decursul lunei Iunie, un împrumut pe timp de vre-o 20 ani. — Da, da, Austriacii tot sperază de vre-o 3 ani, numai cât împrumuturile dorite și cerute nu mai ajung la Viena. În schimb coroana lor scade mereu, fiindcă prea multe tipăresc. Dar, cine știe, poate vine acum reprezentantul dela Morgan cu dolari mulți... Tot omul trăiește în tume cu speranța.

Anglia și ajutorarea Rusiei. Ministrul englez Horne a declarat zilele trecute într-o adunare, că guvernul englez e de părere a observa față de Rusia următoarea ținută: nu va da împrumuturi Rusiei, ci firmelor engleze cari vor vrea să facă comerț cu Rusia.

170 de gazete din Viena, mai mari și mai mici, au încetat a se mai tipări în anul acesta. Motivul principal a fost scăderea valorii coroanei austriace.

Omor. Primarul din Turnișor, cu numele Liebhardt, a fost omorât Marți noaptea spre Mercuri. Fapta criminală a săvârșit-o un țaran, cu numele Manta, care după ce beuse și să certase în cârcimă cu primarul, l-a pândit pe acesta când a eșit afară și l-a junghiat cu un cuțit drept la inimă, astfel că nenorocitul a murit după câteva minute. Motivul faptei nu se știe încă. Se dă cu socoteala, că au fost neînțelegeri vechi între ei. Manta a fost prins îndată de jandarmeria din casarma apropiată.

Școala normală Andrei Șaguna din Sibiu face o excursie la Seliște, a doua zi de Rusalii, cu care ocazie corul mixt al școlii, sub conducerea dlui profesor T. Popovici, va cânta la liturgie în biserica cea mare, iar seara va da *concert și teatru* sub egida despărțământului Seliște al Asociațiunii.

† **Arsenie Bunea**, protopop onorar gr. cat. și fostul secretar al fondurilor grănițerești din Sibiu, a răposat zilele trecute în Sibiu. A fost un suflet modest, pe care-l deplâng numeroase rudeni din Țara Făgărașului. Răposatul era originar din Vad. — Odihnească în pace!

Ordinea examenelor la liceul „Gheorghe Lazăr” din Sibiu e următoarea: Examenul oral de maturitate se va ține în 7, 8 și 9 Iunie; examenele publice în 9, 10, 12 și 13 Iunie, în fiecare zi de la 8—11 a. m. și 3—6 p. m. Examenele particulare: în scris în zilele de 7, 8 și 9 Iunie; oral în 12, 13 și 14 Iunie. Excursia la Avrig a liceului va avea loc Sâmbătă 3 Iunie. Plecarea la 6 ore dimineața, sosirea la 7 p. m. *Direcțiunea Liceului.*

Revista „Transilvania”, nr. 5, pe luna Mai, a apărut cu un bogat și interesant cuprins, cece dovedește o muncă stăruitoare din partea dlui Georgescu, actualul secretar literar al „Asociației”. Din valorosul cuprins al acestui număr remarcăm:

N. Oancea: Cântece populare 10 pagini; Vasile Stoica: Un serviciu de informare al străinătății; Aurelia Pop: Tainele zorilor (poezie); I. Agârbiceanu: Păcatele noastre; G. Oprescu: Nicolae Grigorescu; Volbură Poiană: Vântule (poezie); Victor Lazăr: Cronică școlară: Corpul didactic secundar din Transilvania. Afară de aceștia sunt încă o seamă de alți articoli mai mici, iar la urmă: cronică, cărți românești, reviste românești, cărți străine, comunicări dela „Asociațiune”, bibliografie etc.

Maial în Poiană. Reuniunea Meseșianilor și Negustorilor, împreună cu fanfara „Doina” din Poiană (jud. Sibiu) aranjează maial Luni 5 Iunie 1922 (a doua zi de Rusalii) în pădurea Stauăle.

Birou pentru vânzarea biletelor pe toate căile ferate române, se va instala în Sibiu, strada Mitropoliei (Măcelarilor) Nr. 12 — la Librăria „Foaia Poporului”, — unde se vor putea cumpăra orice bilete, ca și la casieria gării. La biroul din oraș se vor putea cumpăra bilete atât înainte de plecarea oricărui tren, cum și cu o zi înainte. Biroul va începe a funcționa pe la sfârșitul săptămânii viitoare, până când se așteaptă sosirea tuturor biletelor necesare.

Prețul vitelor nu se mai menține ca în săptămânile trecute, ci a început a da înapoi. Asta în urma îngreunării exportului de vite. Așa spun știri sosite din mai multe părți.

5000 de адвоаți sunt de prezent în Budapesta, dintre cari mulți sunt адвоаți și judecatori duși din teritoriile pierdute ale Ungariei. În 1910 au fost 1980, în 1920 deja 3028, iar de prezent la 5000. Advocații băștinași din Budapesta au cerut guvernului să ia măsuri contra înmulțirii адвоаților în Budapesta.

Furt de vin în valoare de 60 mii lei, au săvârșit trei invalizi în București. Intrând pe fereastră în pivnițele fabricii Czel,

au furat treptat vre-o 3000 de sticle înfundate cu vin, pe cari le-au vândut pe la diferiți comercianți din Capitală. La ei s'au găsit numai la 120 de sticle.

Vagoanele clasa a patra s'au scos din circulația căilor ferate române, cu ziua de 1 Iunie. Dela această zi înainte, nu se mai pot primi bilete pentru clasa a patra.

Populația Angliei este, după numărarea din urmă, de 43 milioane de locuitori. — E deci mai mare ca Franța, ai cărei locuitori sunt sub 40 de milioane. — Englezi mai sunt apoi foarte mulți prin diferite colonii engleze și alte părți ale lumii.

Plățiți abonamentul

O seamă de abonați plătesc foarte greu abonamentul. Tot cu întârzieri peste întârzieri. Rugăm pe cetitorii nostri vechi, să îndrepte acest rău, care ne produce multe greutăți. E doar știut, că azi nu-ți poți cumpăra nimic, decât numai cu banul în mână. Iar dacă noi trebuie să plătim hârtia, lucrul, poșta și câte toate, cu bani gata, — e de înțeles că merge greu cu așteptarea plății pentru Foaie.

Rugăm deci pe restanțieri, să trimită abonamentul fără a mai aștepta tot provocări. După cum se știe, dela 1 Aprilie s'a scumpit din nou hârtia și poșta, prin urmare speșele sunt tot mai mari. Acestea trebuiesc cumva acoperite.

Nu cerem plata tot cu anul. Se poate trimite abonamentul și numai pentru o jumătate de an, — sau chiar pe 3 luni, — dar să se trimită regulat, fără întârzieri și atâtea provocări.

Poșta redacției

Din lipsă de loc, mai mulți articoli și știri nu s'au putut publica în acest număr.

Redactor responsabil: Nicolae Bratu
Editura și tiparul: „Tipografia Poporului”

No. 482/922

3233

Publicațiune

Primăria comunei Streza Cârțișoară, jud. Făgăraș (gara Arpașul de jos) aduce la cunoștința celor interesați, că în ziua de 18 Iunie a. c. la ora 2 p. m. subarendează moara de apă cu trei pietri, la care să așlă și casă de locuit, o grădină cultivabilă și un teritoriu de fânău.

Arenda este fixată în suma de 6000 Lei anual, asupra căreia nu se va lăsa. Licităție minuență se va face numai pentru vama, începând dela 5%. Terminul de arendă să începe cu 1 Iunie a. c. și expiră la 31 Dec. 1926.

Condițiunile să pot vedea ori când la biroul subsemnatului.

Streza Cârțișoară la 29 Maiu 1922.

Gheorghe Oana, notar cerc.

2 garnituri de treerat cu aburi

de vânzare, 1 de 4 puteri cai, sistem Clayton Schuttletworth, batoza 900 mm., 1 de 8 puteri cai, care merge singură, sistem Ruston Proctor & Comp. Lincoln, batoza 1000 mm., 1 de 4 puteri cai motor de aburi fără concesiune bună pentru un atelier. Toate mașinile sunt în stare bună, complete cu curele și rechisite. Adresa la **GUSTAV METTER** mecanic Sebeșul-Săseșc. 3228

Spuneți totdeauna

când comandați sau cumpărați ceva, că ați citit inseratul sau publicația în „Foaia Poporului”.

Coase marca „Feldgerät”
Pietrii pentru coase „Anker”,
albe-roșii

Uneite de secerători
Sape de Făgăraș
Hârlețe și sape late de prins
Pluguri de Hohenheim, originale „Sack”

Flară de plug Hohenheim
Cuie de sarmă
Dragi de fer și benzi de fer
Tânichea zincuită
Îngădături de sarmă ghimpată
Osii de povară

Opritoare de tăsura 3230
Unsoare de car

Lanțuri
Tot soiul de ferecări și ornamente de metal pentru ziduri și mobile

Vase de bucătărie de fer și de email

Vedre de apă zincuite
Uneite „Solingen” bricege, cuțite de bucătărie, foarfeci, etc.

Livrează prompt din depozit în mare și în mic, cu prețurile cele mai ieftine

Succesorul lui A. Török

RUDOLF GLATZ

magazin de ferărie

Sibiu, strada Dumbăveii Nr. 1.

Dacă doriți să Vă îmbrăcați

elegant, comandați-Vă costumele și pardesiile la

LOSONCZY

și

BARTHA

Sibiu, strada Elisabeta 24

3229

De vânzare

o garnitură **Mathias Beer** Turnișor, de treerat strada Vinilor Nr. 286. 3237

Vânzare de saci.

Comandamentul 7. Teritorial, Divizia 1-a Inf. și Divizia 21-a Inf. ține licitație publică în ziua de 20 Iunie a. c. ora 11 a. m. pentru vinderea sacilor reformați și a peticelor de saci (deseurilor). Doritorii pot vedea condițiunile la comandamentele susmenționate și la depozit și Manutanța Arad, Brașov, Lugoj și Orăștie.

Traian Marian

prima fabrică română
de licher și rum



Sibiu

Strada Turaului Nr. 48.

(Casele proprii).

Tot felul de:

Licheruri, Cognac

și rachiuri ieftine,

bune și gustoase.

Prăf de Kornburg pentru porci de Kvizda

e cel mai bun leac profilactic contra boalelor de porci. Se află din nou și se poate procura în toate farmaciile și drogheriile.

Depozit general: 2126

GEA KRAYER soc. p. a., Timișoara



Pentru agricultori!

Avem permanent în depozit, cu prețurile cele mai convenabile:

Piatră vântată (sulfat de cupru)
Pucioasă praf
Piatră acră în cristale
Stropitoare de vie
Tropile
Rafie
Plăci de cauciuc
Tuburi de cauciuc
Toate piesele pentru stropitoare de vie
Furci pentru gunoi
Furci de fân
Furci pentru cartofi
Furci pentru napi
Cuie de sârmă 2124
Coase
Gresii
Verigi de coasă
Osii de car
Unsoare de car
Pluguri schimbătoare orig. Sack
Fiară de plug
Șurupuri de plug
Mașini de secerat
Mașini de cosit iarbă
Grebile de fân
Pluguri de săpat
Pluguri de plivit
Separatori de lapte
Potcoave de cal
Cuie de potcoave etc. etc.

Departamentul Mașinelor

alreuniunii
agric. S. A.
Sibiu, strada Sării Nr. 22
Sighișoara, str. Baler Nr. 47
Mediaș, Piața Cazarmei Nr. 15

Se caută un curelar

La Școala specială de cavalerie din Sibiu este un loc vacant pentru un măestru curelar. Amatori, cari vor să ocupe acest post, se pot prezenta la comandamentul școlii cu actele respective în orice zi în cazarma de cavalerie, drumul Șelimbărului.

Primpretorul plăși Cisnădie.

Nr. 857—1922.

231

Publicațiune

Comuna Racovița în baza decisiunii comisiei administrative județene Nr. 135—1922, în ziua de 19 Iulie 1922, ora 10 a. m., în casa comunală din comuna Racovița, județul Sibiu, vinde prin licitație publică orală, împreună cu oferte scrise, materialul lemnos de pe suprafața de pădure „Pârâul Sasului” de circa 20 jug. cad. prevăzută în amenajamentul aprobat cu ordinul Nr. 16788. 901 din clasa economică A, seria III, parcelele 17, a cărui volum conform estimățiunii făcută de regiunea silvică, s'a stabilit la 5067 metri steri lemn de foc.

Prețul dela care începe licitația s'a stabilit la 37,296 Lei, sub care materialul lemnos nu se va vinde. Comuna Racovița nu garantează nici întinderea pădurii pusă în vânzare, nici calitatea și nici cantitatea materialului, stabilite de organele silvice.

Garanția este de 10% din prețul de strigare, adică 3730 Lei, care trebuie depusă înainte de începerea licitației în efecte garantate de stat.

Ofertele închise, cari vor conține garanția și declarația, că amatorul cunoaște condițiunile de licitație și contract și le consideră de obligatoare, trebuie înaintate înainte de începerea licitației prezidențului, sau persoanei însărcinate cu conducerea licitației.

Ofertele întârziate și ofertele ulterioare și telegrafice, cum și ofertele cari conțin dispozițiuni contrare condițiunilor de licitație și contract, nu se acceptă.

Pădurea este situată în hotarul comunei Racovița, la o depărtare cam de 5.0 km. dela comuna Racovița, și de 2.5 km. dela gara Sebeșul de sus.

Condițiunile de licitație și contract se pot vedea la primăria comunală Racovița și la ocolul silvic de piașă „Valea Oitului” în Sibiu.

Sibiu, la 28. Maiu 1922.

V. Florian, primpretor.

S'a pierdut

o bivoliță; de predat lui Ioan Schiau, comuna Poplaca Nr. 502. 3232

Un câine de Lup

bine dressat e ieftin de vânzare Sibiu, Piața Mărăști, (Basteiplatz) Nr. 2. 3122

Propise pentru examene

tipărite frumos pe hârtie fină și în culoare albastră, se află de vânzare la Librăria „Foia Poporului”, Sibiu.

SCHIEB

fabrică de mașini, s. p. a.

Secția de mărfuri tehnice

Sibiu, Strada Sărei 35—37.

Cea mai avantajoasă sursă pentru procurarea mașinelor și articolelor tehnice pentru întreaga industrie.

La ultimele zile am primit mai multe transporturi în:

Oțel Böhler și unelte
Pile din oțel turnat, fabricațiune Fischer
Garnituri în Asbest, bumbac și cauciuc de tot felul
„Semperit” plăci pentru garnituri
Discuri de smirgel } de calitate
Discuri pentru ascuțirea ferestrelor } renumită
Perii din sârmă de oțel pentru orice scop
Aparate de ulei și uns
Șine pentru batoze de treierat
Table, sârmă, tuburi și bare din alamă, aramă etc.
Armaturi pentru apă, gaz, abur etc.
Unelte sistem Remscheid pentru fierări, lăcătușii
tâmplari, etc.

3236

La cerere ofertă și prețuri ieftine!

„CASSA DE PĂSTRARE”, Institut de credit și economii societate anonimă SĂLIȘTE

SUCURSALE: { Mercuria, Orlat, Sebeș } Active: 16.000,000
Capital societar: 2.000,000
Fond de rezervă: 1.000,000

La sucursala din Sebeș se primesc depuneri și anume:

In cont-curent 4 1/2 %
Ca anunt mai scurt 5 %
Ca anunt mai lung 5 1/2 %
Pe termen fix 6 % 3194

Se acordă împrumuturi precum: ipotecare, (intabulare) credite cambiale, credite personale (cu cavenți), credite de cont-curent pe lângă asigurare ipotecară sau de efecte, mărfuri și produse.

Cumpără și vinde monete, precum și cereale în cantitate mare sau mică, pe lângă prețurile cele mai convenabile.

Localul băncii este la Hotelul „Leul de Aur”

M. SZABO

Ștampile de cauciuc, sigle de aramă, monograme precum și gravări în aur și argint, colți pentru tipărit la broderii, tot soiul de clisee, apoi ștampile de aramă pentru carne, cari se pot prelucra, efectuiază prompt și ieftin în cea mai bună execuție

3229

Fabrică de ștampile
Sibiu, strada Elisabeta 12

„VINICULTURA”,

Vinde cu preț de En-gros: vinuri foarte bune dela 6 lei litra în sus

Vinuri de desert în butelii

Adevărată Tulcă călugărească din Regat

Romuri, Cognacuri, Licheruri cu prețuri de concurență

Spirt dublu rafinat 96° cu prețul fabricii 3149

societate pe acții
SIBIU, strada Rotari 28

Am zidit în loc, colțul cărării Gusteriței (Wolffg.) și străzii Oaselor (Beingasse) în imediată apropiere a gării, magazii moderne de înmagazinare, pivniți etc., și conducem o afacere regulată de înmagazinare sub firma protocolată

Magaziile lui Unterer

Primim spre înmagazinare, tot soiul de mărfuri și lucruri în cantități mari și mici, efectuăm pe seama persoanei care înmagazinează toate formalitățile cari sunt împreunate cu înmagazinarea; îngrijim toate transportele, reexpedițiile și vămurile cari se țin de ele.

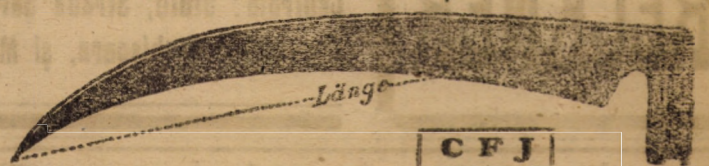
Experiența noastră îndelungată pe acest teren și cunoscuta noastră culanță, asigură fiecărui înmagazinător o executare pricepută și promptă a ordinilor sale.

3191

Cu distincție și simă Frații Unterer
Sibiu

Deslușiri se dau zilnic în biroul de înmagazinare, colțul cărării Gusteriței și străzii Oaselor, dela 8—12 și 2—5 ore.

Carol F. Jickeli Sibiu și Alba-Iulia.



Calitate cunoscută și probată.

Coase lungimea 70 75 80 85 90 95 cm.

Nicovale și ciocane pentru bătut coase.
Verige (țînătoare) de coasă simple și duble.
Cuți pentru ascuțit coasa naturale și arse.
Țînătoare pentru cuți de tablă emălnate și tincoate.
Seceri cu dinți și fără dinți.

3205

Esarândare de moară

Comuna Tâlmăcel, în 11 Iunie 1922 la 2 ore p. m., esarândează moara sa mână de apă cu 3 pietri, pe 3 ani consecutivi.

Prețul de strigare 5100 lei. Vadiu 10%. Condițiile mai de aproape se pot vedea în cancelaria comunală. Tâlmăcel, la 15 Maiu 1923. 3115 Primăria.

OFERTA SPECIALĂ

Sandale „marca Wessels“ pentru copii dela 120 lei până la 180 lei, pentru dame 225 lei, pentru domni 270 lei

Ghete de pânză Wessels pentru copii dela 110 lei, până la 157 lei, pentru d. mini 203 lei

Ghete de tennis Wessels Dame 190 lei, domni 240 lei. Cele mai noi fașoane pentru primăvară și vară

Ghete Salamander Jachetele foarte distinse pentru dame corsetate cu mână, și toa-lete originale și și produse ale atelierului

Wiener Werkstätte

Jachete de dame trico-tate dela 350 lei, până la 800 lei

Bastoane 3207

Trăsuri de cârmuit pentru copii

Triciclete pentru copii

Trăsurici cari se pot strânge laolaltă

Trasurici de copii

Tricouri de baie, pan' aloni, scufițe și ghete de baie

Costume de spălat pentru domni și copii

Magazinul M. BRECKNER

Tabelă de măsurat doage și funduri se află de vânzare la Librăria „Foia Poporului”, Sibiu. Prețul 2 lei pro coală, cu trimiterea pe postă.

Motor Wohanka În funcțiune 18 H. P. cu ulei brut de vânzare, preț moderat, la Simion Radu, pr. de moară, Prostea, u. p. Agnita, jud. Târn. mare. 3116

Osii de povară stiriene

„Mări de calitate“ execuția frumoasă și în toate categoriile de greutate livreză prompt din depozit

Adolf Dengjel magazin de ferărie și art. tehnice, Sibiu, Strada Ounei Nr. 4.

Furnizăm prompt din depozit:

Ulei de uns mașini destilat
Ulei de uns mașini rafinat
Ulei pentru automobile rafinat
Ulei pentru dinamuri rafinat
Ulei pentru transformatori rafinat
Ulei pentru cilindre, punct de inflamare 250—260°
Ulei pentru cilindre, punct de inflamare 270—280°
Ulei pentru cilindre, american punct de infl. 320°
Unsoară consistentă (Tovotă) punct de topire 80°
Firn (uleu de in) fiert de 2-ori
Ulei de rapiță, rafinat de 2-ori
Ulei de rapiță, crud, garantat curat
Ulei de in crud, garantat curat
Ulei pentru mașini de găurit
Ulei de vaselină
Unt de pește pentru tăbăcari
Degras Moellon
Motorină
Petrol dublu rafinat
Unsoare de car
Catran pentru carton gudronat
Carbolineu
Ulei vulcan
Carbid
Piatra acra
Ungători
Ungători Stauffer
Cane de uns
etc. etc.

Departamentul Mașinelor al Reuniunii agricole s. a.
Centrala: SIBIU, Strada Sării 22.
Sucursale: Sighișoara, și Mediaș. 3140

BANCA CENTRALĂ

pentru industrie și comerț s. a. în Cluj

FILIALA SIBIU

strada Cisnădiei N. 7 etajul al II-lea

Capital societar:
Lei 50,000.000

Fond de rezervă:
Lei 16,000.000

Legături directe cu străinătatea.

Mari magazii de mărfuri la toate filialele.

EXPORT-IMPORT

Secția de mărfuri și Secția de cereale Importă și exportă, cumpără și vinde tot felul de mărfuri coloniale, de bătănie, textile, cereale și produse agronomice.

Secția de Bancă și Secția Industrială se ocupă cu tot felul de afaceri bancare, finanțizează, naționalizează și creiază noi rami de industrii.

Secția de organizare și Secția Americană fac acțiunile și propaganda cuvenită, dau informații și sfaturi binevoitoare tuturor acelor care li se adresează.

ASIGNAȚE ȘI CECURI AMERICANE, DOLARI, precum și libele de depunere dela alte bănci streine se primesc spre încasare, aducându-se banii la noi fără cheltulă și eliberându-se imediat libel de depunere.

Pentru Depunerile spre fructificare dăm azi:
în cont curent 4 1/2 % neto
pe libel de depunere cu abdicere reglement. . . 5 % — 5 1/2 %
pe libel de depunere cu termen fix de 1 an
și după sume mai mari 6 %

Darea după interese o plătește Institutul.

Dolari, asiguate și cecuri americane să primesc spre încasare și depunerile se primesc spre păstrare și fructificare totdeauna sub cele mai favorabile condițiuni la:

Banca Centrală, Cluj, str. Regina Maria Nr. 6
Banca Centrală, Filiala Alba-Iulia (fosta bancă „Iulia“)
Banca Centrală, Filiala Arad, Piața Boros Béni Nr. 3
Banca Centrală, Filiala Hătieg, (fosta bancă „Hătiegana“)
Banca Centrală, Filiala Oradea-mare, (fosta bancă „Sentinelă“)
Banca Centrală, Filiala Sibiu, str. Cisnădiei Nr. 7, II
Banca Centrală, Filiala Turda, (fosta bancă „Arieșiana“)

Sprîjiniți BANCA CENTRALĂ căci este

cel mai mare institut industrial și comercial al nostru, înființat cu capital curat românesc-ardelenesc. — Prin muncă neobosită și chiverniseală cu rost și-a creiat în scurtă vreme un loc de frunte.

Fabrica: Telef. 596. — Prăvălia: Telef. 515.

„LEBEDA“ S. A.

3178 Prima fabrică din România pentru vestimente de pat cu electro motoare :-:

Pregătește Plapome: umplute cu vată, lână și fulgi, mai departe Matrațe, perine și vestimente de pat dela execuția cea mai ieftină, până la cea mai fină. Cu mașinile de scărmanat manate cu putere electrică, curățate și scărmanate pene de tot soiul.

Campără orice cantitate de: pâr de cal, de porc, de capră, lână și pene. — **Prețuri originale de fabrică.**

Fabrica: Cluj (Kolosvár) Strada Iașilor (fost Nagyszamos utca) Nr. 14. Telefon interurban 596.

Prăvălia: Calea Victoriei (fostă Kossuth L.) Nr. 10. Telefon 515.

„CETATEA“

BANCĂ ECONOMICĂ-COMERCIALĂ S. A. BRAȘOV

Sucursale: București Pasagiul Majestic, Cluj str. Regina Maria 19, Coahalm, Gherla, Galați, Odorheiu, Toplița-Română

Capital social deplin vărsat	Lei 10,000,000
Capital social în emisiune	„ 60,000,000
Fond de rezervă	„ 2,000,000
Depuneri	„ 20,000,000

SE OCUPĂ CU TOT FELUL DE AFACERI BANCARE

PRIMEȘTE DEPUNERI SPRE FRUCTIFICARE, pe libel sau în cont curent cu 5—6% dobândă anuală amăsurat sumei și duratei depuneri

DAREA O PLĂTEȘTE INSTITUTUL

INCASSEAZĂ CECURI AMERICANE emise asupra ori cărei bănci din Transilvania sau vechiul regat pe lângă condițiile cele mai favorabile

AGENTIE PROPRIE IN AMERICA, și legătură directă cu mai multe bănci mari din diferite orașe ale Statelor Unite Nord Americane și Canada

Prin agenția noastră din America lichidăm orice afaceri de moștenire din Statele Unite Nord Americane în timpul cel mai scurt, și cu condițiile cele mai convenabile.

Adresați-Vă deci cu toată încrederea la centrală sau oricare sucursală în orice afaceri bancare și veți fi serviți cu cea mai mare promptitudine

DIRECȚIUNEA GENERALĂ

Cine încearcă dobândește și își mântuiește vitele de căbează, dacă folosește în pripă medicamentul recunoscut în contra căbezei la vite cornute și oi

CALBAZAN

E deci în interesul fiecărui proprietar de vite să-și comande prin farmaci san direct dela preparator. — Instrucția e tipărită pe pachet. — 1 dosă pentru oi 7 Lei 1 dosă pentru vite mici 15 Lei. 1 dosă pentru vite desvoltate 25 Lei. — Se prepară

în laboratorul **Mr. Iosif Schuster, Ocna-Sibiului**
Comandele rugăm SIBIU, Strada Ounei 25

! Să-ți primiți numai dacă pachetul e provăzută cu sigiliul „GALBAZAN“ !